TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN MỘC CHÂU** **TỈNH SƠN LA**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 192/2023/HS-ST
Ngày 08-8-2023

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN MỘC CHÂU, TỈNH SƠN LA

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Tăng Thị Hải Oanh.

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Lò Việt Huấn và bà Nguyễn Thị Yên.

- Thư ký phiên tòa: Bà Nguyễn Thùy Linh, Thư ký Tòa án nhân dân huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Mộc Châu tham gia phiên toà: Bà Trịnh Thị Thủy - Kiểm sát viên.

Ngày 08 tháng 8 năm 2023, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 191/2023/TLST-HS ngày 14 tháng 7 năm 2023 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử sơ thẩm số 197/2023/QĐXXST-HS ngày 28 tháng 7 năm 2023 đối với bị cáo:

Hoàng Văn A, sinh ngày 03/01/1982 tại huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La; nơi cư trú: Bản H, xã C, huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La; nghề nghiệp: Lao động tự do; trình độ văn hóa (học vấn): 01/12; dân tộc: Thái; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; đảng phái, đoàn thể: Không; con ông Hoàng Văn S và bà Lò Thị C; bị cáo có vợ thứ nhất là Lường Thị T (đã ly hôn) và có 02 con, vợ thứ hai là Bùi Thị H (đã ly hôn) và có 01 con;

Tiền án: Bản án số 186 ngày 29/6/2021, Tòa án nhân dân huyện Mộc Châu áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự xử phạt 24 tháng tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy. Bị cáo chấp hành xong án phí ngày 13/8/2021, chấp hành xong hình phạt tù ngày 22/01/2023;

Tiền sự: Không;

Nhân thân: Bản án số 194 ngày 24/5/2012, Tòa án nhân dân huyện Mộc Châu áp dụng khoản 1 Điều 138; điểm h, p khoản 1 Điều 46 Bộ luật Hình sự xử phạt 15 tháng tù về tội Trộm cắp tài sản. Bị cáo chấp hành xong án phí ngày

24/9/2012, chấp hành xong hình phạt tù ngày 16/6/2013 (đã được xóa án tích); Bản án số 33 ngày 11/4/2014, Tòa án nhân dân huyện Vân Hồ áp dụng khoản 1 Điều 194; điểm p khoản 1 Điều 46, điểm g khoản 1 Điều 48 Bộ luật Hình sự xử phạt 42 tháng tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy. Bị cáo chấp hành xong án phí ngày 14/5/2014, chấp hành xong hình phạt tù ngày 24/01/2017 (đã được xóa án tích); Ngày 29/8/2007, Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh Sơn La ra quyết định áp dụng biện pháp đưa vào cơ sở giáo dục số 2049 đối với Hoàng Văn An thời hạn 24 tháng (đã được xóa tiền sự); Ngày 12/01/2018, Tòa án nhân dân huyện Mộc Châu ra quyết định áp dụng biện pháp đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc số 47 đối với Hoàng Văn An thời hạn 24 tháng (đã được xóa tiền sự);

Bị cáo bị tạm giữ, tạm giam từ ngày 21/5/2023 đến nay. Có mặt.

Bị hại: Anh Hoàng Văn L, sinh năm: 1976, nơi cư trú: Bản C, xã Đ, huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La. Có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Hoàng Văn A là đối tượng nghiện chất ma túy. Chiều ngày 20/5/2023, An đi đến lán nương của anh Hoàng Văn L thì thấy không có người trong lán, cửa chính khóa nên A trèo qua cửa sổ vào trong lán lấy trộm 01 chiếc máy cưa xích màu đỏ cam, nhãn hiệu HUSQVARNA - 365 của Thụy Điển sản xuất mang đến một lán nương bỏ hoang và ngủ lại đây. Đến sáng ngày 21/5/2023, A mang máy cưa trộm cắp đi tìm nơi tiêu thụ, khi đi đến tiểu khu 34, xã Đông Sang thì gặp tổ công tác Công an xã Đông Sang đi kiểm tra, phát hiện thu giữ.

Ngay sau khi phát hiện bị mất tài sản Hoàng Văn L đã có đơn trình báo đến cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Mộc Châu. Ngày 21/5/2023, cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Mộc Châu đã yêu cầu Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự huyện Mộc Châu tiến hành định giá tài sản đối với 01 chiếc máy cưa xích màu đỏ cam, nhãn hiệu HUSQVARNA - 365 của Thụy Điển sản xuất năm 2010.

Tại kết luận định giá tài sản số 14 ngày 21/5/2023 của Hội đồng định giá tài sản huyện Mộc Châu xác định 01 chiếc máy cưa xích màu đỏ cam, nhãn hiệu HUSQVARNA - 365 của Thụy Điển sản xuất năm 2010 tại thời điểm định giá là 4.500.000 đồng. Ngày 31/5/2023, cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Mộc Châu đã trao trả chiếc máy cưa cho Hoàng Văn L, L không yêu cầu Hoàng Văn A phải bồi thường thiệt hại.

Ngày 22/5/2023, cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Mộc Châu tiến hành khám nghiệm hiện trường. Xác định nơi xảy ra vụ án tại nhà sàn bằng gỗ tại khu vực nương của gia đình Hoàng Văn L thuộc bản Cóc, xã Đông Sang, huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La, hướng Đông, Nam, Tây, Bắc giáp bãi đất trống. Xung quanh nhà sàn được làm bằng tre và gỗ, phía trước của nhà hướng Tây tại hàng rào được thiết kế 01 cổng ra vào bằng gỗ. Tại cửa tường hướng Bắc có 01 cửa ra vào kích thước 80cm x 1,8m. Tại bức tường hướng Nam có 01 cửa sổ bằng gỗ 02 cánh, kích thước 01 x 70cm, không có khóa. Từ mặt sàn ngay dưới cửa sổ xuống mặt đất 1,85m, từ mép dưới cửa sổ xuống mặt đất là 2,4m.

Hiện trường cụ thể bên trong nhà sàn bằng gỗ. Tại vị trí giữa nhà sàn được kê 01 bếp củi. Vị trí sát mép tường gỗ hướng Tây và hướng Nam để ngô sắn. Vị trị bức tường gỗ hướng Tây, cách bức tường hướng Nam 01m, cách mép cửa sổ trên tường hướng Nam 2,6m là vị trí để chiếc máy cưa. Quá trình khám nghiệm không thu giữ đồ vật gì.

Cáo trạng số 146/CT-VKS ngày 13 tháng 7 năm 2023 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Mộc Châu truy tố bị cáo Hoàng Văn A về tội "Trộm cắp tài sản" theo khoản 1 Điều 173 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Mộc Châu giữ nguyên cáo trạng truy tố, đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị can Hoàng Văn A phạm tội "Trộm cắp tài sản" và áp dụng các căn cứ pháp luật như sau:

1. Căn cứ khoản 1 Điều 173, điểm s khoản 1 Điều 51, điểm h khoản 1 Điều 52 Bộ luật Hình sự:

Xử phạt bị cáo Hoàng Văn A từ 24 tháng đến 30 tháng tù. Thời hạn tù của bị cáo tính từ ngày 21/5/2023.

Không áp dụng hình phạt bổ sung (phạt tiền) đối với bị cáo.

2. Về vật chứng vụ án: Căn cứ khoản 1, điểm c khoản 2, điểm b khoản 3 Điều 106 Bộ luật Tố tụng Hình sự:

Tịch thu tiêu hủy: 01 phong bì niêm phong bên ngoài có ghi dòng chữ "Test thử ma túy của Hoàng Văn A ngày 21/5/2023".

Ghi nhận việc cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Mộc Châu trao trả 01 chiếc máy cưa xích màu đỏ cam, nhãn hiệu HUSQVARNA 365 cho bị hại Hoàng Văn L.

3. Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Sau khi Đại diện Viện kiểm sát phát biểu quan điểm xử lý các vấn đề của vụ án. Bị cáo, bị hại nhất trí với cáo trạng và đề nghị của đại diện Viện kiểm sát.

Lời nói sau cùng: Bị cáo xin được giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Về tố tụng: Hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan Cảnh sát Điều tra Công an huyện Mộc Châu, Điều tra viên, Viện Kiểm sát nhân dân huyện Mộc Châu, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng Hình sự. Bị cáo, bị hại không có ý kiến, khiếu nại về hành vi của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về tội danh: Tại phiên tòa bị cáo Hoàng Văn A khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình như đã khai tại cơ quan Điều tra, bị cáo thừa nhận chiều ngày 20/5/2023 bị cáo đã có hành vi lén lút chiếm đoạt 01 chiếc máy cưa xích màu đỏ cam, nhãn hiệu HUSQVARNA - 365 của Thụy Điển sản xuất năm 2010, trị giá 4.500.000 đồng. Lời khai của bị cáo không có nội dung gì thay đổi so với lời khai tại cơ quan Cảnh sát điều tra, bị cáo khẳng định việc khai báo tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa ngày hôm nay là hoàn toàn tự nguyện và đúng với hành vi đã thực hiện

Xét lời khai của bị cáo là hoàn toàn tự nguyện và phù hợp với hành vi phạm tội của bị cáo, đơn trình báo của người bị hại, vật chứng của vụ án, biên bản khám nghiệm hiện trường, biên bản định giá tài sản và các tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án.

Từ những chứng cứ nêu trên Hội đồng xét xử xét thấy: Vào chiều ngày 20/5/2023, bị cáo Hoàng Văn A đã thực hiện hành vi lén lút chiếm đoạt tài sản trái phép trị giá 4.500.000 đồng, hành vi của bị cáo đã đủ yếu tố cấu thành tội "Trộm cắp tài sản" quy định tại khoản 1 Điều 173 Bộ luật Hình sự năm.

[3] Về tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự của các bị cáo:

Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Ngày 29/6/2021, Tòa án nhân dân huyện Mộc Châu xử phạt bị cáo Hoàng Văn A 24 tháng tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy theo điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự. Bị cáo chấp hành xong án phí ngày 13/8/2021, chấp hành xong hình phạt tù ngày 22/01/2023 (Chưa được xóa án tích). Ngày 20/5/2023, bị cáo lại có hành vi trộm cắp tài sản do đó bị cáo phải chịu tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự tái phạm quy định tại điểm h khoản 2 Điều 52 Bộ luật Hình sự

Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Trong quá trình điều tra và tại phiên tòa ngày hôm nay bị cáo có thái độ thành khẩn khai báo. Đây là tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

Về nhân thân: Bị cáo là người có nhân thân xấu, nghiện chất ma túy, bản thân bị cáo đã có 03 tiền án, 02 tiền sự: Bản án số 194 ngày 24/5/2012, Tòa án nhân dân huyện Mộc Châu áp dụng khoản 1 Điều 138; điểm h, p khoản 1 Điều 46 Bộ luật Hình sự xử phạt 15 tháng tù về tội Trộm cắp tài sản. Bị cáo chấp hành xong án phí ngày 24/9/2012, chấp hành xong hình phạt tù ngày 16/6/2013 (đã được xóa án tích); Bản án số 33 ngày 11/4/2014, Tòa án nhân dân huyện Vân Hồ áp dụng khoản 1 Điều 194; điểm p khoản 1 Điều 46, điểm g khoản 1 Điều 48 Bộ luật Hình sự xử phạt 42 tháng tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy. Bị cáo chấp hành xong án phí ngày 14/5/2014, chấp hành xong hình phạt tù ngày 24/01/2017 (đã được xóa án tích); Ngày 29/8/2007, Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh Sơn La ra quyết định áp dụng biện pháp đưa vào cơ sở giáo dục số 2049 đối với Hoàng Văn An thời hạn 24 tháng (đã được xóa tiền sự); Ngày 12/01/2018, Tòa án nhân dân huyện Mộc Châu ra quyết định áp dụng biện pháp đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc số 47 đối với Hoàng Văn An thời hạn 24 tháng (đã được xóa tiền sự); Bản án số 186 ngày 29/6/2021, Tòa án nhân dân huyện Mộc Châu áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự xử phạt 24 tháng tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy. Bị cáo chấp hành xong án phí ngày 13/8/2021, chấp hành xong hình phạt tù ngày 22/01/2023 (chưa được xóa án tích). Sau khi trở về địa phương bị cáo không coi đó là bài học để tu dưỡng, rèn luyện phẩm chất đạo đức mà còn tiếp tục tái phạm, bị cáo là người có đủ năng lực trách nhiệm hình sự, nhận thức rõ việc trộm cắp tài sản là vi phạm pháp luật nhưng vẫn thực hiện. Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, đã xâm hại trực tiếp đến quyền sở hữu tài sản của công dân, gây mất trật tự trị an, an toàn xã hội ở địa phương. Do vậy, cần quyết định hình phạt nghiêm khắc và phù hợp nhằm răn đe, giáo dục bị cáo, phòng ngừa chung.

Từ những đánh giá nêu trên Hội đồng xét xử xét thấy cần thiết phải cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian nhất định mới có tác dụng cải tạo, giáo dục đối với bị cáo, đồng thời mới có tác dụng răn đe, giáo dục và phòng ngừa tội phạm chung.

[4] Về hình phạt bổ sung: Theo quy định tại khoản 5 Điều 249 của Bộ luật Hình sự quy định người phạm tội còn có thể bị phạt tiền từ 5.000.000 đồng đến 50.000.000 đồng. Hội đồng xét xử xét thấy quá trình điều tra và thẩm vấn công khai tại phiên tòa hôm nay thấy rằng bị cáo là đối tượng nghiện ma túy,

bản thân bị cáo không có tài sản gì có giá trị nên không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo là phù hợp.

[5] Về trách nhiệm bồi thường dân sự: Do anh Hoàng Văn L không yêu cầu bị cáo phải bồi thường dân sự nên không đề cập việc giải quyết.

[6] Về vật chứng, xử lý vật chứng:

Đối với 01 phong bì niêm phong bên ngoài có ghi dòng chữ "Test thử ma túy của Hoàng Văn A ngày 21/5/2023". Xét thấy đây là vật không có giá trị sử dụng, do đó cần tịch thu tiêu hủy.

Đối với 01 chiếc máy cưa xích màu đỏ cam, nhãn hiệu HUSQVARNA 365, xét thấy là tài sản hợp pháp của anh Hoàng Văn L. Ngày 31/5/2023, cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Mộc Châu đã ra Quyết định xử lý vật chứng số 27/QĐ-ĐTTH trao trả cho bị hại anh Hoàng Văn L là phù hợp, cần chấp nhận.

[7] Về án phí: Buộc bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm là 200.000 đồng (Hai trăm nghìn đồng) theo khoản 2 Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự; Điều 21, điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số 326/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Thời hạn tạm giam của bị cáo còn dưới 45 ngày do đó Hội đồng xét xử ra quyết định tạm giam đối với bị cáo 45 ngày để đảm bảo thi hành án hình sự.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

1. Căn cứ khoản 1 Điều 173; điểm s khoản 1 Điều 51, điểm h khoản 1 Điều 52 Bộ luật Hình sự:

Tuyên bố bị cáo Hoàng Văn A phạm tội "Trộm cắp tài sản".

Xử phạt bị cáo Hoàng Văn A 24 (Hai mươi bốn) tháng tù. Thời hạn tù của bị cáo tính từ ngày 21/5/2023.

Không áp dụng hình phạt bổ sung (phạt tiền) đối với bị cáo.

2. Về vật chứng của vụ án: Căn cứ khoản 1, điểm c khoản 2, điểm b khoản 3 Điều 106 Bộ luật Tố tụng Hình sự:

Tịch thu tiêu hủy 01 phong bì niêm phong bên ngoài có ghi dòng chữ "Test thử ma túy của Hoàng Văn A ngày 21/5/2023".

Ghi nhận việc cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Mộc Châu trao trả 01 chiếc máy cưa xích màu đỏ cam, nhãn hiệu HUSQVARNA 365 cho bị hại Hoàng Văn L.

3. Về án phí: Căn cứ khoản 2 Điều 136 Bộ luật Tố tụng Hình sự; khoản 1 Điều 21, điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội khóa 14 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án buộc bị cáo Hoàng Văn A phải chịu án phí hình sự sơ thẩm là 200.000 đồng *(Hai trăm nghìn đồng chẵn)*.

Bị cáo, bị hại được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Nơi nhận:
- Tòa án tỉnh Sơn La;
- Viện KSND huyện Mộc Châu;
- Công an huyện Mộc Châu;
- Chi cục THADS huyện Mộc Châu;
- Trại giam;
- THA HS;
- Bị cáo;
- Bị hại;
- Sở tư pháp tỉnh Sơn La (khi án có hiệu lực);
- Lưu hồ sơ.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

(đã ký)

Tăng Thị Hải Oanh